

# EL AUTONOMISTA

GERONA  
2 Diciembre de 1907  
Periódico Federal  
SUPLEMENTOS ILUSTRADOS  
PRECIO: 250 pesetas trimestre en toda España  
REDACCION Y ADMINISTRACIÓN: Plaza de la Independencia, 18  
AÑO X NÚM. 725

## FOTOGRAFÍA de A. GARCÍA -- GERONA

Regalos de grandes ampliaciones

Compañía Anónima de Seguros  
A PRIMA FIJA

**"AURORA"**

ESTABLECID EN BILBAO EL AÑO 1900

Capital social 20.000.000 de pesetas

Esta Compañía ha efectuado los depósitos de garantía que prescribe el Real Decreto de 25 Junio 1905.

DELEGADO EN GERONA:

JOSÉ GOMEZ MIRLA  
CIUDADANOS, 19

Centro de Comisiones y Representaciones  
DE  
**RAMÓN PEITX**

PUIGCERDA

FOTOGRAFADO, AUTOTIPIA  
FOTO-LITOGRAFIA, ZINCOGRAFIA



TRABAJOS PARA LA ILUSTRACION,  
DE PERIODICOS, REVISTAS, ANUNCIOS etc, etc.

Taller: ARIBAU, 43, Pral 2ª BARCELONA

FUMAD  
EL  
PAPEL

CAMPMAJÓ

BLANCO EXTRA  
ES DE HILO  
Y NO SE CORRE

DEPÓSITO: — ASALTO, 12. — BARCELONA

### Motor de un caballo de fuerza

Por cambio de maquinaria se vende uno, que funciona diariamente con toda perfección.

Para informes en la administración de este periódico.

### En el VI aniversario de la muerte de Pi y Margall

Carta leída en la velada celebrada el día 29 de Noviembre próximo pasado en el Centro Federal de Madrid.

«Sr. D. Manuel de la Torre y Eguía. — Muy estimado señor y amigo mío:— Me apena ir, mi querido correligionario, a unir mi triste voz al piadoso recordatorio que todos los años y en este día celebramos. Del pasado a éste, se ha aumentado el número de nuestros muertos. El sabio y el bueno don Eduardo Benot, de amada memoria; el ilustre doctor Guillén, modesto en el trato, prudente en el consejo; el soldado Pérez Uria, sencillo, entusiasta, abnegado...

No quiero ir, no quiero pensar mientras hablo desde la tribuna, viendo blanquear las cabezas de

amigos queridísimos: ¡aquel no estará ya aquí el año que viene! ¿Cuántos de estos amados viejos amados irán allá, al Cementerio Civil del Este, en donde tenemos lo mejor del partido?

Nuestras ideas viven lozanas y han ganado más espíritus que nunca; pero las ideas no son nada si no cuentan con hombres que las presten su cerebro, su corazón y sus puños.

Los muertos—nos decía con frecuencia el no olvidado maestro con frase del apóstol del positivismo,—guían y gobiernan a los vivos. Para que dejemos por flaqueza de carácter ó por fácil adaptación al medio corruptor, de amoldarnos a sus enseñanzas, recordemos varios rasgos de su gloriosa vida, rica en lecciones y ejemplos.

Pi y Margall supo preservarse del general contagio de entusiasmo patriótico y, en vez de aplaudir, censuró la campaña de Africa, la gloriosa, la de 1860.

Pi y Margall aplaudió a su paisano Prim la retirada de México, que indignó a los falsos patriotas.

Pi y Margall combatió las tonkinadas que del brazo Isabel II de Napoleón el Pequeño, realizó España unida a Francia, nación que si es buena amiga es infame aliada, en Roma, en México y en la Conchinchina.

Pi y Margall no fué a la patriolera manifestación que en defensa de las islas Carolinas realizaron los mismos que, años después, vendieron todo el archipiélago magallánico a los alemanes y a los norteamericanos.

Pi y Margall se negó a servir de comparsa en aquella otra manifestación de la moralidad.

Pi y Margall se opuso a que el nombre de don Antonio Cánovas del Castillo, se grabase en una de las lápidas del salón de sesiones del Congreso.

Pi y Margall combatió la insegura ruptura con los Estados Unidos, que aplaudieron frenéticamente los que con igual frenesí acababan de aplaudir a Maura.

Pi y Margall, después del nacional desastre, en el cual fué él uno de los contados españoles sin tacha ni responsabilidad, aconsejó la reconstrucción ó reconquista de España por el trabajo, la cultura y la virtud. Hasta propuso que los millones destinados a la Iglesia y a las clases pasivas,—al ayer y a la muerte—se invirtieran en Instrucción pública y Fomento.

De estos ejemplos deducimos lógicamente que de vivir don Francisco Pi y Margall, y de haber estado representando al pueblo en las Cortes, se hubiese levantado, sencillo é irreductible, a com-

batir el discurso de Maura y los de los jefes de las oposiciones.

No hubiese reparado ni en su soledad, ni en el respeto al señor Azcárate, ni en el temor a romper la unidad de la minoría republicana. Desgraciadamente, Pi y Margall murió, y el pueblo no tuvo representación ó, cuando menos, no tuvo quien llevara su voz en el Congreso en la sesión del día 27. Esta vez, el muerto inmortal no rigió las acciones de los vivos.

Y, adiós, amigo La Torre; saludo en usted a los reunidos, y les invito a protestar contra las expediciones á Marruecos, y sobre todo, con que las formen soldados forzados por la necesidad y no voluntarios, ó todos, así los hijos de los proletarios, como los hijos de los ricos.

De usted muy amigo, y muy correligionario,  
*Roberto Castrovido.*»

## Documentos parlamentarios

### PRESUPUESTOS

DISCURSO PRONUNCIADO EN EL CONGRESO EL DÍA 12 DE ESTE MES, POR DON FEDERICO RAHOLA

(Conclusión.)

Resulta que, durante este periodo, hemos hecho pagos por ejercicios cerrados por la suma de 387 millones. Las deudas que existían, las obligaciones pendientes de pago á principios del ejercicio de 1895 á 1896, eran 385.436.903; resulta de estos datos, que habiendo pagado 87 millones, si no hubieran aumentado las resultas á pagar, habríamos saldado completamente y sobrarian todavía 2 millones. Pero lejos de ser así, nos encontramos al fin de ese periodo con una serie de obligaciones que importan 429 millones de pesetas; de manera que hemos pagado por resultas 387 millones de pesetas, á pesar de lo cual continuamos debiendo 485 millones, más las resultas que han aumentado, comparadas con el año 1895-96, en 44.412.502 pesetas.

De modo que han aumentado las resultas de las obligaciones pendientes de pago en la enorme suma de 432 millones de pesetas.

Si repartiéramos esta suma en varios presupuestos correspondientes á estos años, imagináos cómo disminuiría el pretendido superávit que aparece consignado en sus liquidaciones, porque este superávit dimana de que hemos cobrado muchísimos atrasos que hemos consagrado á obligaciones corrientes, desdeñando las antiguas.

Hemos cobrado 639 millones por resultas que no han servido para disminuir las obligaciones de ejercicios finidos más que en una pequeña parte, produciendo en los ejercicios corrientes un superávit y en los pasados un déficit que se encuentra en la cantidad con que han aumentado nuestros atrasos. Debíamos establecer resueltamente el sistema por gestión, es decir, no solamente hacer las cuentas incluyendo lo que corresponda por derechos líquidos y cobrados y por obligaciones reconocidas y pagadas, sino transportar al presupuesto las cantidades que se crea que se puede obtener como ingresos de ejercicios pasados, y las que puedan pagarse por resultas de esos mismos ejercicios, y aplicar íntegramente lo que se obtenga de las resultas de ejercicios pasados á las obligaciones que nos vienen siguiendo, á esa cola inmensa que nos ahoga, que constituye un espacio tenebroso en el que flotan fantasmas y en el que á veces se fraguan malos pensamientos; hay que hacer desaparecer ese pasado del cual es imposible formarse idea, y tanto es así, que yo me he encontrado atrasos procedentes de cobros anteriores á 1819 (me parece que son 62 millones de pesetas) que figuran en los balances del Estado y en los balances del Tesoro, que vienen á los presupuestos, y aparece allí los siguientes ingresos por resultas anteriores á 1849, 1.000 pesetas. De suerte

que hace ya una porción de años que el Estado declara que de estos 62 millones de pesetas se tiene la seguridad de no cobrar durante el ejercicio más que 1.000; así que se necesitarán 62.000 años para cobrar esta enorme suma.

Un particular, cuando tiene un crédito de esta forma, lo que hace es pasarlo á la partida de ganancias y pérdidas; esta es una declaración evidente de que no cree en este crédito, y, sin embargo, éste, el de 62 millones de pesetas á que me refiero, aparece como activo en el balance del Estado; por cierto que al estudiar la liquidación de los ejercicios nos encontramos con que en las cuentas generales del Estado no aparece para nada la liquidación por años anteriores al 49. ¿Cómo es posible proseguir esta contabilidad de ejercicios que es una contabilidad anormal? ¿Cómo es posible que haya un año en que resulte el Estado en bancarota y el año anterior haya habido un sobrante de ingresos que no se pueda aplicar á los años siguientes?

Fuera conveniente que vinieran también esas liquidaciones de ejercicios, que conociéramos la forma cómo se van realizando y cómo se van liquidando todos los años.

Se nos dirá que muchas de esas cuentas por resultas no se pagan porque no hay quien las reclame, porque no se presentan los acreedores del Estado á solicitar el cobro; pero yo he examinado algunas de esas resultas, y hay entre ellas quebrantos de giro por fondos remitidos al extranjero para pago de atenciones del Estado, reclamaciones de agravios que los solicitantes han formulado, y que el Estado ha reconocido y no paga ya, indemnizaciones de terrenos por los cuales debe más de 6 millones, y gastos de contribuciones y rentas públicas, de alquileres de edificios que el Estado usufructúa; hay conducciones de correos, hay una porción de gastos que si un particular dejara de pagarlos, sería considerado como mal pagador, y el Estado puede hacerlo impunemente sin dejar siquiera á la víctima la compensación que tiene obligación de darle el particular, el interés de demora.

Por medio del sistema por gestión, realizando el enlace como los particulares y las Compañías anónimas, á fin de año, partiendo de los cobros y pagos, y de las liquidaciones de créditos y obligaciones reconocidas, realizaríamos las cuentas con una celeridad de que no tenemos idea, y entonces podríamos conseguir lo que deseaba el señor Marial, que los balances de fin de año vinieran aquí cuando se discutieran los presupuestos, que tuviéramos la liquidación del año anterior perfectamente determinada para que pudiéramos aplicar al año siguiente las enseñanzas del ejercicio que acababa de terminar, destinando exclusivamente las resultas de lo que resta cobrar á lo que resta pagar, porque hay que liquidar de prisa ese pasado que pesa sobre nosotros y no nos deja movernos; hay que acabar con esa sistemática prolongación de la resolución de expedientes que tan grave daño produce á los infelices que tienen que venir á Madrid á reclamar que se les reconozcan créditos que tienen contra el Estado, ó á pedir que se les liquiden los créditos que tienen reconocidos como pago de las obligaciones por el Estado contraídas; hay que acabar con esto, es necesario que los expedientes se resuelvan prontamente, que si hay créditos nulos se anulen de una vez, y si hay obligaciones caducadas que se reconozca su caducidad; es preciso que se aclare la confusión que en ese punto reina y que se determine lo que es bueno y lo que es malo; es necesario que desaparezca por completo ese conjunto de frutas buenas y malas que dependen del mismo árbol y que atraen la atención de muchos viandantes; todo eso hay que suprimirlo, es cuestión de moralidad, hay que destruir ese fondo tenebroso en que se mueven los fantasmas de que

antes hablaba, para impedir que surgieran ideas de especulación pecaminosa y malas intenciones, para que las agencias no puedan pensar en el lucro á que se presta la remoción de toda esa serie de obstáculos, que derechos perfectamente legítimos encuentran para su satisfacción en la sistemática resistencia del Estado.

He abusado demasiado de la atención del Parlamento, y voy á terminar.

Es indudable que nuestro Parlamento adolece de un gran mal: no siente amor al fuero contributivo, no tiene el espíritu financiero que ha distinguido á todos los grandes Parlamentos del mundo, y esto dimana de que no hay una verdadera identificación muchas veces entre los representantes y los representados. Cuando el sufragio sea más sincero, cuando los Diputados sean verdadera representación de las fuerzas vivas del país, entonces discutirán con más interés el presupuesto, entonces sentirán ese amor al fuero contributivo que hoy no sienten y que se ha de demostrar al defender los intereses de sus representados, en la prolijidad y en el empeño en discutir los gastos y en acordar los créditos. Yo recuerdo aquellos grandes Parlamentos regionales que tenían un origen más representativo que el nuestro, cómo sentían ese fuero contributivo y negaban á los más grandes Reyes los donativos que les pedían: aquí, en este Parlamento, nadie se atreve nunca á negar un suplemento de crédito á un Ministro de la Corona. He dicho.

## El conreu d'arrós en la comarca ampurdanesa

Molt s'ha dit y fet sobre 'l conreu d'arrós en la nostre comarca, algunes vegades ab rahó y altres ab el més gran apassionament, lo qu'ha sigut causa de que fos mirada ab prevenció la nostre defensa fins pels nostres governants, y al fi de posar les coses en lloch encaminem aquesta memoria.

Comensá 'l conreu d'arrós D. Pere CA Rigau y no volém ferli la ofensa de que, ho fés pera portarnos el paludisme, sinó que ignorant de lo que podíem portar, vegé sols ab dit conreu una riqueza pera la comarca, sense preveure que la avaricia y la corrupció de la majoria que 'l seguirien sería causa de que 's fes nociu pera la salut pública.

La corrupció de molts fou causa de que 'ls expedients fets pera conseguir la sembra ho fossen de qual-sevol manera, pagant un tant per vessana de terra ó bé un tant per expedient, y com no més se buscava la quantitat convinguda y no altre cosa, d'aixó ve que 's conrearen terrenys qu'eren bons pera tota classe de cultiu, sense tenir els escorros que debíen tenir ni l'aigua necessaria pera cubrirlos y d'aquí que 's doncas may vist de que l'aigua d'alguns arrocers, no tenint altre sortida, omplís les cunetes de les carreteres, y altres que tenintne poca quedessin sechs en part, lo que feya que 'l sol fregís, com si fossin en una paella, els animals que 'l llot criaba y com a conseqüència natural una corrupció extraordinaria que debía alterar la salut pública, sense que ni els enginyers ni altres empleats protestessin de semblants abusos, ni que 'l diputat del districte fes sentir al Congrés la seva veu pera protestarne.

Desde 'l primer día de la sembra es feu en aquesta vila una oposició furiosa al senyor Coll, no pel mal que portaba, sinó per el que podía venir y si la campanya s'hagués fet menys personal y per altre gent, ab seguretat n'hauríem tret més profit, perquè foren buscades totes les maneres de ferir el seu amor propi y la seva dignitat pera que deixés voluntariament de conreuar arrós y aquella oposició personal y en part política fou més que altre cosa la causa dels mals que després han sobrevingut en la comarca.

Era públich cóm se negociaven els expedients y sense que ningú s'en amagués tots sabíem lo que cobraven uns y altres pera ferlos aprobar, donantse 'l cas de que metges que no podíen desconeixer el mal, cobressin un tant per cada informe favorable y que 'ls que figuraven com a périts no haguessin vist may les finques ni sabessin ahont eren situades, fentse càrrech d'aquets expedients l'agent que 'ls negociava que 'ls feya aprobar per les autoritats que hi devíen intervenir, poden assegurar per la forma cóm ho foren que segufen els mateixos procediments, y mentres aixó passaba 'l paludis-

me prenia proporcions alarmants y el diputat Sr. Comte de Serra sense obrir la boca pera protestar contra 'ls prevaricadors.

També es públich còm se feyen les inspeccions per l' Enginyer, que les feya desde la casa hont se li tenia preparat el dinar y ahont acudien els conreudors a donarli la benvinguda, y d' aquesta manera may vegé les cunetes de les carreteres plenes d' aigua podrida ni cap defecte dels arrocers, ab lo que 'ls conreudors tenien la seguretat de poder fer lo que volien y nosaltres la de que no 'n trauríem res de les nostres protestes mentres per qui podíam ferho 's callés en les Corts tan abominable manera de procedir.

L' Ajuntament d' aquesta vila, recullint bon acopi de datos, promogué un espedient contra 'l conreu d' arrós, en el que contribuiren molts pobles, y ab aital espedient, que confessém que fou complet, si no haguessin volgut personalisar, enlairant un home que res havia fet fins aleshores, ab seguretat s' en hauria tret més profit, perque ningú hi hauria vist més qu' un desitx dels pobles pera la defensa de la seva salut.

L' Ajuntament, aprofitant la vinguda del Rey a Girona y la ocasió de ser al poder el partit conservador y que son chefe senyor Maura l' acompanyaba, volgué presentarli en persona una esposició de fets pera que 's disposés la prohibició absoluta del conreu d' arrós per nociva a la salut pública, y ab el Comte de Serra devant feren entrega d' aquell escrit al Rey, que rebé a la corporació d' una manera atenta que la omplí d' esperances pera l' avenir, donant com un fet consumat la esmentada prohibició.

Passaren uns dies, molt poch, desde la presentació al Rey de l' escrit esplicat y quan tots esperavem un bon resultat ens sorprengué la noticia de que pel governador civil, conservador, amic del Comte de Serra y portat per ell a la provincia, s' habien aprobat més de trenta nous espedients pera 'l conreu d' arrós en la nostre comarca, entre ells tres de masovers del Comte de Serra, quals cultius foren després els de pitjors condicions, y després d' aixó aquet senyor mut com sempre y el poble ignorant de lo que passaba, cego, sense volguer esbrinar lo que d' amagat podíam haberhi pera aital comportament.

Aquesta manera de procedir del Comte de Serra fou causa de que volguéssim saber nosaltres a què podíam obeir y en treguerem el plé convenciment de que res podíem esperar d' ell, ja que la seva mudesa obeía al propòsit de no ferse mal veurer d' alguns arrossaires que li donaven llurs vots en totes les eleccions y de no posarse mal ab el diputat per La Bisbal que protegía als arrossaires; y aixís passá 'l temps y aixís creixía la malura palúdica y mentres tant els amichs de tan noble senyor fent creure al poble ignorant, que per part d' ell havíem d' obtenir la nostre salvació.

Després de tant recorre sense profit per part de l' Ajuntament, no canviant els seus procediments de volguer que ningú portés la devantera al Comte de Serra, vingué una circumstancia favorable als nostres desitjos, que no per falta de volguer no pogué ser carregada al Comte de Serra, que no sols no intervingué pera consegüer sino que n' era completament ignorant; la casa Dou veyent que ab el cultiu d' arrós disminuía la aigua de la acequia del seu molí ee La Escala, fins el cas de no poder fer farina, ajudada per alguns de la Junta provincial d' Higiene consegüí del Sr. Governador civil de la provincia, D. Manuel Moreno Churruca que 's prohibís la sembra d' arrós a tots aquells que no estaven en condicions pera conrearlo, y després d' habérlohi donat un plas pera que l' arranquessin y no haberho fet, foren arrencades les seves plantacions y cremades en els mateixos terrenys, quedant per aquet fet lliures d' arrocers els termes de La Escala y Belcaire y acabant de refermarho ab un interdicte que posá contra un dels més fermes conreudors, per el que se l' obliga a no fer us de les aigües per aital cultiu; aquet fet, que debí demostrar als partidaris del Comte de Serra lo que pot conseguir ab justícia qui te rahó y sab fersela valer y que d' haber volgut el Comte de Serra, hauria lograt lo mateix, sols va servir pera que fessin creure als ignorants qu' an ell solsament se debí l' haver conseguit la casa Dou lo que va assolir, sense cuidado de que podien esser desmentits per tot y el Comte de Serra callant sempre y aprofitantse pera que 'ls conreudors no creguessin qu' an ell se debí la crema dels arrocers y no li neguessin llurs vots en les eleccions y tant es aixó veritat, que fins a última hora hi hagué arrossaire que confiava en la seva influencia prop del governador, pera que no fos arrancat el que tenia y ab veu molt alta ho donaba a entendre a tothom.

Passaren dies y el Comte de Serra, mut fins aleshores, no tement ja als arrossaires de La Escala y Belcaire, que sabien molt bé lo que lográ la casa Dou y per tant no podien tenirli reicunía veyent que la Solidarita,

podíam ferli perdre 'l districte, comensá a bellugarse y la qüestió arrossera fou l' arma qu' escullí pera obtenir alguna ventatja, sobre tot en aquesta vila hont se li preparaba una contra bastant nombrosa. Gracies a tenir el poder el govern conservador enemich dels sojidoris lográ que pel ministre senyor Besada, es donés un decret manant suspendre 'l cultiu d' arrós en la comarca mentres una comissió nomenada per ell no dictaminés sobre 'l terreny quins eren els qu' estaven en condicions pera continuarlo, y aquell decret fou la seva arma electoral, fentne un us vergonyós pera millor enganyar al poble; á só de cornetes, per plasses y carrers, ab lluminaries y músiques fou publicat el decret, però no còm fou redactat pel ministre, sino dient que no era tal suspensió del cultiu sino una prohibició absoluta, y cada día foren llegides cartes y telegrames que ho asseguraven y a qui volíam sentirho 'l Comte de Serra deya que s' havia acabat tot y que en endevant es menjaria tot el que 's conreus en la comarca; ab motiu de tantes seguretats donades al poble pel Comte de Serra 's feren grans festes, engalanantse les cases y carrers y fou cantat un Te-deum en la Iglesia a tota música, tenint aquell home la barra de representar el paper de salvador de la comarca sabent qu' enganyaba al poble y que tot era una comedia pera guanyar les eleccions.

Si el poble no hagués sigut tan confiat creyent sols lo que deya aquell noble senyor y els seus *secuaces* y hagués fet com nosaltres, que no creient que cap om dongui peres varem buscar el decret y recullíem cartes y besa les mans dels ministre y Director general d' agricultura, poguerem veurer la farsa, no hauria tingut el desengany que avuy ha de tenir; nosaltres poguerem veurer la mentida ab totes les formes y quan el ministre nomená la comissió inspectora varem saber qui eren els senyors que la formaven y donarem el primer crit d' alarma que fou ofegat titllantsens d' arrossaires per uns quants que no poden pensar ni veure sino ab el cervell y vista del seu amo y senyor.

Quan el Comte de Serra s' en adoná de que la Comissió inspectora havia sortit de Madrid y que 'ls arcaides d' alguns pobles habien rebut ordres del Govern pera que 'ls aussiliessin en lo menester, se cregué perdut: tant es aixís que fugí a Girona y ab el Governador foren a Barcelona pera avistarse ab el d' aquella provincia senyor Manzano que li facilitá 'l telefon pera posarse a la paria ab el Govern y ab amenaces de que la provincia de Girona quedaria sense representació conservadora y tindrien tots els districtes els solidaris, lográ que 'l Govern suspengués fins després de les eleccions els treballs de la Comissió y aquesta se 'n entorná a Madrid ab els gastos pagats y el senyor Comte regressá an aquesta vila satisfet y continuá representant la comedia.

Foren molts en aquesta vila els que, enterats de lo que passaba, no creien res de lo que deia 'l Comte de Serra ni 'ls seus partidaris, y cada día era més gran la desconfiansa, y aixó, qu' ell ho veyá mol bé, fou causa de que 's jugués la última carta; pera 'l Comte de Serra era qüestió de vida o mort el guanyar les eleccions y tots els medis eren bons mentres conseguís el seu desitx; què li importaba al Comte de Serra l' arrós ni la nostre salut si lo qu' ell buscaba era obtenir la tan somniada *grandesa* darrera de la qual feya tants d' anys qu' anava y que ja li havia sigut negada una vegada; pera 'l Comte de Serra sortir vencedor contra la corrent de Catalunya era una gloria gran que debí proporcionarli un títol més qu' acabés d' enfatuirlo, y pera lograrho 's feu una selvatjada indigna de tot poble civilisat.

Aprofitant la ocasió de que 'l candidat solidari senyor Torras Sampol, junt ab altres dignes companys, vingué a donar un mitin de propaganda electoral, els partidaris del Comte de Serra, entre 'ls que s' hi contaven els seus criats y alguna autoritat, els esperaren a la entrada de la vila ab llanxes, esquelles y xiulets y al crit de ¡morin els arrossaires!, omplintlos d' insults y de fanch, els acompanyaren fins el fronton, ahont pretingueren destorbar el mitin, sense poguerho conseguir, y a la sortida, sense que 'l digníssim Alcalde de *Contal ordre* s' hi oposés, tornaren ab els mateixos insults, fentnos passar devant dels forasters per la vergonya de tenirnos per cafes o cosa pitxor, y mentres tant el noble senyor satisfet ab aquella farsa que podíam haberse convertit en tregedia de no haber tingut els solidaris més paciència de la que podien tenir.

Vingué 'l día de la elecció y malgrat els molts diners llensats, les amenaces y coaccions, y l' anar els partidaris del Comte de Serra dient que 'l candidat senyor Torras Sampol era un arrossaire y que la candidatura del Comte era de salut, obtingué una migrada majoría que 'l posá tiriós; més de quatrecentes abstencions hi hagueren en aquesta vila y més de doscents vots contraris, lo que posá de manifest les simpaties ab que conta y que de no haber esgrimit l' arma arrossera haurien sigut molt comptats els vots qu' hauria obtingut.

Ja finguerem diputat al noble senyor de Serra y salvador de la humanitat y la comedia doná fi comensant el sainet que fou molt divertit, essent en ell també 'l protagonista com era d' esperar.

Creyeu que al tenir l' acta de diputat el Comte de Serra va anar a Madrid pera ocuparse de la qüestió arrossera, pera estar al tant de lo que debí dictaminar la Comissió inspectora o protestar del nomenament de l' enginyer que havia aprobat tots els espedients y habíam inspeccionat els arrossers en la forma esplicada? Ca, no senyor no; aixó era lo de menys: ja havia conseguit lo que volíam y al poble que 'l parteixí un llamp; lo qu' ell a negociar va Madrid fou el títol de Comte ab grandesa d' Espanya, y com no podíam obtenirlo essent diputat, per no permetreho la lley, renunciá l' acta, tirantla a la cara dels seus electors, logrant d' aquesta manera una grandesa de la que pot enorgullirse, sobre tot dins Catalunya, podent estar la patria reconeguda pels seus serveis prestats pera adquirir-la.

El Comte de Serra llensá l' acta de diputat en ocasió que podíam prestar grans serveis en la qüestió arrossera y més avuy que la Comissió havia de dictaminar en l' espedient del ministeri y que sabia pel mateix ministre quin era 'l seu criteri, y enloc de fer aixó que debí y en lo que s' hi trovaba compromesa la seva dignitat, va suscriure una fulla despedintse dels seus amichs y electors, la qual fulla es un teixit d' inexactituds y tonteries, pera ferlos veure que la seva renuncia obeía a falta de salut y a la corrent de Catalunya, y aixó últim dit per ell, que fou còmplice de l' insult fet an aquesta corrent, es la més gran de les burles conegudes que demostra sa desaprensió.

Mentres aixó passaba, la Academia de Medecina y Higiene de Catalunya convocá a totes les juntes de la comarca arrossera pera donarleshi compte dels seus treballs y pera formular un projecte de lley pera la seva aprobació al Congrés, projecte que debí regular la sembra en la nostre comarca, y malgrat el gran interés que per nosaltres tenia 'l dit projecte no va acudir ningú d' aquesta vila a la reunió, deixant que 'ls partidaris del conreu d' arrós fessin lo que 'ls convenia, sense haberhi qui en protestés d' aquesta vila y així vegerem una vegada més qui son aquets falsos salvadors y de lo que son capassos pera lliurnos del paludisme; aquets senyors que titllaven d' arrossaires a llurs contraris polítics, y quan vingué 'l cas de fer alguna cosa per la nostre salut dormien; aquell diputat de les promeses, festes y escándols se deya *andana*, però ab el més gros descaro va continuar el sainet.

Ja tenim esplicat lo que va fer el noble senyor Comte de Serra y els seus per la salut pública; are falta explicar còm volíam descarregar de culpes que sols ell tenia y de la manera tant noble de volguer fernes veurer lo qu' era blanch, negre.

El Comte de Serra va saber pel mateix ministre y per altres el dictamen de la Comissió inspectora dels arrossers y es callá com un mort; va saber també aquest noble senyor, per el mateix ministre, la resolució favorable que havia donat pera 'l cultiu, lo que fou en el més d' Agost d' aquest any, y en lloch de ferho saber al poble, vingué a veurer si ab festes podíam enlluernarlo y ferli oblidar tota mena de prevencions que pogués tenir contra d' ell al ferse pública la esmentada resolució y de pas els seus feudataris anaven fent corre la noticia de que si es tornaba a fer arrós fora degut al senyor Torras Sampol y ell mateix aludia als diputats solidaris com a responsables de dit conreu; mala fé més manifesta no s' ha vist may y tonteria més grossa tampoch, perque les dates que porten la aprobació y el dictamen no poden enganyar a ningú y aleshores el senyor Torras encare no era diputat.

El Comte de Serra, al volguer carregar les culpes seves als demés, ha caigut en el més llastimós dels ridícols y ha demostrat molt bé de lo qu' es capás, donantnos la rahó a tots els que no podíem créurel per res y tant es aixís que 'l mateix ministre, senyor Besada, s' encarregá de desmentirlo en plenes Corts.

El Senyor Torras Sampol, al enterarse de la resolució de l' expedient, dirigí en el Congrés la paraula al ministre pera que la esplicués y sabéssim tots a què atenirnos, y el ministre, com consta en el diari de les Corts, digué que may havia prohibit en absolut el conreu de l' arrós perque no podíam ferho; que sols el suspengué mentres la Comissió técnica que havia nomenat digués si podíam o no continuarse, y aixó, qu' es la negació plena de lo que deya 'l Comte de Serra, no hi va fer caure la cara de vergonya.

El ministre, ab les seves paraules no sols tractá d' embusteria lo dit pel senyor de Serra; posá de relleu el cuidado que va tenir ab el nomenament de la Comissió inspectora y lo que se li 'n donaba 'l seu dictamen, y per aixó tant satisfet y el poble tan embruít.

Are bé; vol el noble senyor de Serra explicarnos la

procedencia de les cartes y telégrames llegides ab só de cornetes?; vol dirnos ahont es la seva paraula?; vol explicarnos el perquè va promoure aquelles festes y avants? Avuy lo que diuen els seus amichs de que 'l varen enganyar també es una tonteria que sols poden creure alguns badells, perquè ningú pot negar qu' ell sabia que debía venir la Comissió inspectora, ja que demaná al ministre la sospengués fins després de les eleccions pera conseguir millor lo que 's proposaba, posant a la vegada de relleu que si fos veritat tal engany demostrarien el petit concepte en que 'l tindrien els governants.

El Comte de Serra es el primer culpable de la difícil situació en que avuy estém ab la aprobació de l' expedient general pera el cultiu, y es menester que 'l poble ho entengui bé; es còmplis dels prevaricadors per no haber acudit contra d' ells quan se confeccionaren els expedients; es còmplis dels conreudors per no haberse oposat may a llurs pretensions, ans al contrari, afavorintlos ab el seu callar; proves de lo que dihem ne son que 'ls seus amichs de Bellcaire y La Escala, els seus masovers, alguns dels senyors de aquesta vila 'l semblen sense qu' ell s' hi oposés, veyentse tots els dies y aprofitant els vots que li proporcionaven en totes les eleccions, y si ab aixó no n' hi hagués prou podém citar la aprobació de l' expedient del mas Plá y la manera còm feut diputat provincial al que com a soci el portà pera la seva aprobació; podríem citar també el pacte electoral que tenia ab el diputat per La Bisbal que favoreixia ab la seva influencia als arrossaires; les cartes y besales mans del Ministre y Director d' Agricultura, posant de manifest les seves mentides, y per últim, el permetre que vingués ab la Comissió dictaminadora 'l mateix enginyer que havia dictaminat favorablement en tots els expedients, sense protestarne.

Alguns senyors d' aquesta vila també son culpables devant del poble, per haber atés sempre més al lluiment del seu amo y senyor que no al bé del poble, y perque avuy que veuen la veritat encare pretenen enganyarlo novament, callant lo que no pot negarse, pera no perdre la seva amistat o influencia, y a tots aquets, molt coneguts, tampoch deu haber d' oblidarlos el poble el dia del judici.

Ja habem vist el comportament del Comte de Serra, treballant pera conseguir títols y honors per ell y deixantnos abandonats a la hora del perill, així com sa noblesa en volguer carregar les culpes als altres; falta sols are veurer ab quins mérits té la barra de lluir el títol de Comte d' aquesta vila qu' en mal hora, l Govern va donarli per vergonya nostra, y si es, com creíem tots, per haber sigut contrari a la corrent de tot Catalunya, pera protestarne devèm ser tots els catalans y si an aquets mérits s' uniren els d' haber enganyat a tota la nostre comarca, unir a les protestes de tots els mateixos procediments qu' ell va emplear pera obtenirho, tractantlo com s' en ha fet mereixedor.

Ara aquets que sols serveixen pera preparar festes y tocar el bombo pera lluir lo seu valer, gastant sense donar comptes a ningú lo que saben que no es seu, que vinguin a fer nova suscripció per ajuntar a tanta noblesa, adquirida Deu sab còm, la baronía que tant goitx li fa per sa antiguitat y historia, y si no en tenen prou, pera aixecar una estatua, y si ho consegueixen, que la fassin ben alta y forta, pera que la pluja que pot venir no se la emporti ni la embruti, y de tot aixó 'l poble els estarà reconegut com deu estarho ja avuy per la llur hipocresía.

Creíem també qu' al protestar de la conducta y títols adquirits a espatlles del poble pel funest Comte de Serra, havém de treballar pera que 's treguin totes les lápidas y inscripcions que porten el seu nom, per entendre que en endevant ha de ser recordat sols pera maleir-lo y qu' es una vergonya per tota la població que 'l recordin; y a nosaltres, com escarment d' haber sigut fins avuy massa confiats, probar de conseguir per tots els medis legals que s' ens fassi justicia, y si res per aquets medis conseguíem y el mal tornés a creixer, aleshores obligar a tots els qu' enganyaren al poble, encare que fos lligantlos pel coll, a que portessin la devantera per atendre a la nostre salut, no deixant que 'ns abandonin la població per que tinguin més medis per ferho, ja que ningú pot treurens el dret que tenim a la vida.

*Els amichs de la salut del poble.*

Torroella de Montgrí, Novembre de 1907.

## MANUAL DE ELECCIONES

DE

DIPUTADOS A CORTES Y CONCEJALES

Con notas para su aplicación y legislación complementaria vigente, por José Vila Serra.

Precio: 1'50 pesetas.

Se hallan de venta en la imprenta de este periódico.

## CRÓNICA LOCAL

*Sobre la muerte del desdichado obrero Casas que sucumbió á consecuencia de una caída del andamio de la casa en construcción del médico Sr. Furest nos hemos tal vez mordido la lengua, para no estampar la responsabilidad que el público señala, por dicho incidente; mas hoy que además se asevera que la Compañía aseguradora de accidentes del trabajo ó quien sea, tratan de abonar á la desgraciada familia del obrero—que en vez de caer en el andamio mismo, cayó al suelo—una mezquindad, es por lo que advertimos que aquí estamos nosotros para tomar la defensa del desvalido, para no consentir que se pisotee la ley y se escarnezca la memoria de un obrero.*

*Pedimos, pues, que se cumpla la ley íntegramente. Por hoy no pedimos más.*

Con toda solemnidad, como el caso requería, se ha celebrado en Madrid el VI aniversario de la muerte del gran apóstol del republicanismo, del nunca bastante enaltecido y llorado don Francisco Pi y Margall.

Entre otros trabajos y discursos, se leyó en el Centro Federal de la capital española, la carta que publicamos en primer lugar de este número, y que recomendamos sea leída, obra del ilustre Castrovido, director de *El País*, que es actualmente quien refleja el verdadero espíritu del partido federal, el criterio que sostendría el austero Pi y Margall, si viviera.

En la última sesión del Ayuntamiento, que fué presidida por el señor Jubany, después de aprobar varias cuentas y permisos de obras, el señor Planas felicitó al señor Jubany como alcalde, por su enérgico proceder en bien de la salud pública, suplicándole suspendiera por pocos días el procedimiento que se sigue en Puente Mayor para evitar el consumo de carne no inspeccionada.

Terminóse definitivamente la discusión sobre el expediente relativo á los médicos municipales, viniéndose á demostrar que los señores médicos no cobran, en aquellos hogares donde se presenta un certificado de pobreza expedido por el cura ó el alcalde de barrio.

En esto es en lo que no estamos conformes; es indigno que se regatee la asistencia médica; que se practique en los pueblos, como artículo de lujo.

Un certificado de pobreza lo obtiene fácilmente el beato que, sin ser pobre, es amigo del cura, ó el elector que vota con el Gobierno.

Siendo bien retribuidos y provistos de buenos sentimientos los médicos municipales, en este municipio y en todas las localidades los debería bastar la solemne declaración del jefe de familia, la mirada triste de la familia, el mueblaje, el local que delata con grandes caracteres la miseria de una casa, para que el médico entrara con esplendor de carácter y con buena voluntad á sanar al enfermo.

También estamos conformes en eliminar al cura, de los asuntos municipales. Los curas, en cuanto se refiere á servicios que otros pagan, son muy espléndidos, y protegen, naturalmente, á los sumisos, y se rodean de un prestigio artificial, entre los favorecidos, que les hace sostenerse en la sociedad que tiene por base la hipocresía.

De las palabras del señor Jubany, Leal, Bassols, Planas y Piferrer, entresacamos que si bien los señores médicos se resintieron por las palabras del señor Bassols, en el fondo, mirando al formulismo del certificado de pobreza, todos han razonado de buena fe.

Vamos á hablar claro, como acostumbamos, sobre un asunto que afecta á algunos establecimientos industriales de esta ciudad.

El señor Gobernador ha impuesto multas por infracciones del juego en algunos establecimientos. La persecución del juego merece siempre que se le tribute un fuerte aplauso, mas entendemos que nuestra autoridad civil no ha estado en lo cierto, en algún caso, en el que puede asegurarse que es infundada la denuncia é injusto el correctivo.

Cuando se ha faltado á la ley, con permiso de la autoridad, no ha sido ninguno de estos esta-

blecimientos multados de los puntos para ejercitar el juego, sino lugares conocidísimos en la ciudad.

Ahora no se juega, como no se hace nunca si no está interesada en ello la autoridad, como ha sucedido otras veces.

El señor Moreno Churruca publicó una circular sobre juegos prohibidos, que aplaudimos; de lo que protestamos, es de que se impongan multas sin fundamento racional de que se haya faltado á la ley, como ocurre en uno de esos cafés multados.

Entendemos, además, que el poder administrativo, en este caso, invade siguiendo este procedimiento, las funciones judiciales, pues por algo está vigente el artículo 594 del Código penal que castiga á los delincuentes probados.

El señor don Manuel Moreno Churruca, que habrá frecuentado en su juventud aquellos círculos donde forma piña la sociedad elegante; que también habrá cenado de noche en restaurantes y cafés de menos importancia, y se habrá divertido bien y honestamente, sabrá cuán funesto es el vicio del juego, por haber, entre otras cosas, visto caer algún compañero, amigo ó conocido; pues sabrá también, cuán fácil es comprometer al dueño de un círculo ó café, extendiendo cuatro cartas, á hurtadillas de los dependientes, sin consentimiento del principal, ó atravesando al punto ó á la bola, á mano de dos que mutuamente quieren jugarse algunos céntimos ó pesetas.

Aplaudimos, repetimos, la actitud del señor Gobernador sobre castigo de juegos prohibidos por la ley, pero interesa que no paguen justos por pecadores, por simple denuncia de algún policía.

Los crímenes de violación están á la orden del día.

De un pueblo que bien pudiera ser S. Mori, nos dicen algo que se ha ocultado, que permanece entre sombras, entre un usurero y una mujer del pueblo.

Hay un pagaré de por medio, un arreglo y nada mas.

Procuraremos desenterrar el asunto.

Ha fallecido en esta ciudad la señorita doña María de la Concepción Allué, hermana política del sabio catedrático de este Instituto D. Manuel Cazorro, á cuya familia enviamos nuestro sentido pésame.

El entierro de la finada, tendrá lugar mañana á las 11.

En una casa de salud de Barcelona ha fallecido don Luis Foxá de Puig de Vilahur.  
¡Descanse en paz!

En el tren en que ocurrió el terrible accidente por el infame abandono de la compañía del Norte, cuyo puente de Riudecañas vino abajo, viajaba nuestro amigo y compañero don Gustavo A. Sorri, director de *El Federal* de Valencia, saliendo afortunadamente ileso del percance, lo que celebramos, al desplorar las víctimas causadas.

En atento B. L. M. nos comunica Doña Francisca Armengol de Antoniotti, acreditada comadróna titular, que para mayor comodidad de sus numerosos clientes, acaba de instalarse en la calle de la Auriga, número 2, entresuelo.

La profesora en partos D.<sup>a</sup> Francisca Armengol de Antoniotti, participa al público en general y á su numerosa clientela, que para mayor comodidad de la misma ha trasladado su domicilio de la calle Nueva del Teatro, 2, 3.<sup>o</sup>, á la de la Auriga, 2, entresuelo.

El distinguido abogado de esta ciudad, y estimado amigo nuestro, don José Catalá Huguet, ha trasladado su bufete de la calle de Albareda, número 12, á la plaza de la Independencia, número 14, piso 2.<sup>o</sup>.

**Lletres.** Revista mensual de literatura. Trabajos de los mejores escritores catalanes. Traducciones de los grandes maestros.—Dirección: Independencia, 9, pral., 1.<sup>a</sup>.

Imprenta de «El Autonomista», Independencia, 18.—Gerona

### Tamarindos Vintro

CONSERVA LAXANTE Y REFRESCANTE EN FORMA DE BOMBONES

Cura estreñimiento, almorranas, congestiones, vahidos, jaqueca, etc.

Farmacias de los doctores VINTRÓ: CORTES, 871 888, y demás boticas.

REPRESENTANTE EN GERONA:

Dr. D. Francisco de A. Roca

### Confitería = de F. Trias

SANTA COLOMA DE FARNÉS (GERONA)

Especialidad en las TEULAS, postre de primer orden, alimenticio, que se recomienda por el uso de las primeras y exquisito sabor.

Se envían, en elegantes cajas de metal, á todos los pueblos de España, al precio de

Una peseta cincuenta céntimos cja

### Gran Hotel Restaurant Suizo

ANTIGUA SAN ANTONIO

BAÑOLAS

Establecimiento de primer orden, recientemente reformado por su dueño

Maitre d' Hotel

### RAMÓN GUBERN Y MARTI

Esmerado servicio por cubiertos y á la carta en mesitas independientes. Hospedaje á los viajeros en primera, 4 pesetas.

Lujo. Limpieza. Economía. Equidad en los precios.

ON PARLE FRANCAIS

### Queraltó y Noya

FABRICANTES DE LAMPISTERÍA

Fabricación especial de toda clase de lámparas y cristalería

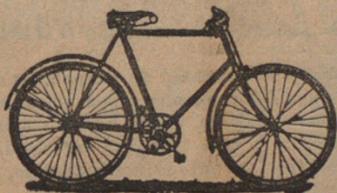
Instalaciones públicas y particulares para Agua, Gas y Electricidad

Material y colocación de timbres eléctricos. - Restauración de metales al Niquel, Plata, Oro, etc.

PALAMÓS. - PROVINCIA DE GERONA

Constructores de máquinas auto-métricas para el alumbrado por Gas Acetileno. Exportación á provincias.

Esta Casa facilita con brevedad, detalles y presupuestos de toda clase de Instalaciones públicas y particulares para Agua, Gas y Electricidad; construcciones é instalaciones especiales de Productores auto-métricos de nuestro sistema; fabricación de toda clase de Lámparas y grifería, objetos artísticos, restauraciones de metales, colocación de timbres y construcciones de hierros artísticos de Obras.



### Pablo Marull

Representante de Bicicletas y Motocicletas

SE SIRVEN RÁPIDAMENTE LOS PEDIDOS Calle de Ullonia, núm. 7. // GERONA

### Balneario de Santa Coloma de Farnés --(Gerona)

Aguas termales de 40 centígrados de temperatura, bicarbonizadas, cálcicas, ferruginosas, indicadas por eminentes facultativos, para combatir la gota y reumatismo crónicos, falsas anquilosis y neurastenias y especialmente para corregir la parálisis del movimiento producido por las apoplejias (feriduras) de cuya enfermedad son un gran preservativo.

Sin rival para las enfermedades de la matriz y para reconstituir las fuerzas en todas las convalecencias.

El Establecimiento reúne el confort apetecible.

Carruajes á todos los trenes en la estación de Sils.

Tempora de 1.º de Mayo á 31 de Octubre

MÉDICO-DIRECTOR, D. FRANCISCO MARABERT

GERENTE, D. JUAN MARTÍ

ES UN ERROR el creer que por mediación de la AGENCIA INTERNACIONAL DE ANUNCIOS, HAASENSTEIN Y VOGLER, Fernando VII, 2, Barcelona, ha de costar más cara la Propaganda.

ES UNA VERDAD que los precios que ponemos en cuenta son los de la TARIFA de los propios periódicos y que nuestra clientela disfruta GRANDES REBAJAS; quien utilice nuestros servicios obtendrá ECONOMÍA.

Nos encargamos de la inserción de anuncios en todos los periódicos, revistas, almanaques, guías, etc., del mundo entero.



### FUMADORES!

Si quereis conservar vuestra salud fumad el acreditado é higiénico

PAPEL JORDA

### Aixarop del Professor Girolamo

polvos y catxes **PAGLIANO** (de Florencia)

### El millor depuratiu y refrescant de la sanch

65 ANYS D' ÉXIT CREIXENT SON SA MELLOR RECOMANACIÓ

Exigiu sempre 'l nom de Professor **Girolamo**

SE VENT A LES PRINCIPALS FARMACIES Y DROGUERIES

Agent en Espanya

J. URIACH Y COMP.ª

Moncada, 20, BARCELONA

### Farmacia del Doctor F. Sastre y Marqués

( Sucesor del Doctor Marqués )

Casa premiada en la Exposició Universal de Paris de 1900 - Oberta tota la nit

Hospital, 109 y Cadena, 2 --- BARCELONA

VI D'OSTRAS, DEL DR. SASTRE Y MARQUÉS, es el millor dels tónichs coneguts, preferentment recomenat per sa eficacia en la convalescencia de totes les malalties, especialment en la anemia, clorosis, histerisme y en totes les quines se pert la gana.

ESSENCIA FABRÍFUGA, DEL DR. SASTRE Y MARQUÉS. Especific prodigiós, antiséptich pera curar tota classe de febres palúdicas, infecciosas, tercianas, quartanas, eruptivas, pútridas y gran coadjuvant en la prompta resolució de las tifoideas rebelde.

DENTICINA, DEL DR. SASTRE Y MARQUÉS. Es la salvació dels nens en totes les complicacions que orogina la evolució dentaria, calma les irritacions intestinals, favorex la expulsió de la baba y evita los accidents nerviosos tant freqüents que les més de les vegades acaban ab la vida el infant.

TINTURA PERA 'L CABELL, DEL DR. SASTRE Y MARQUÉS. La millor que's conex, tenyex el cabell de un negre permanent, inofensiu: sos consum es extraordinari per sos bons resultats.

ELIXIR ANTIDIABETIC, DEL DR. SASTRE Y MARQUÉS. D' éxit més segnr pera curar tan terrible maltia, disminuint sempre sa intensitat, purificant la sanc, tonificant lo sistema nerviós y disminuint ja la albuminuria com també la glucosuria en les diebetis insípides, sa guaració se logra ab suma rapidesa.

XAROPS MEDICINALS, DEL DR. SASTRE Y MARQUÉS. Dedicada la antigua Casa del Dr. Marqués á sa preparació y havent conseguit gran crédito ab ells, poden oferir als senyors metjes y al públich el més complert surtit dels mateixos garantisant la exactitut en sa dosificació y puresa.

Dipósit á Gerona FARMACIA DEL DR. ROCA, Plassa del Oli.

## Le Sauveteur (El Salvador)

SOCIEDAD ANONIMA  
Compañía Belga de Seguros sobre la vida, rentas vitalicias y contra incendios.

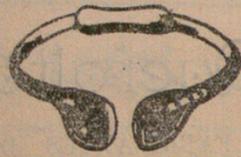
Capital 2.000.000 de francos

Domicilio Social: BRUSELAS

Dirección General para España: RAMBLA DE CATALUÑA, 29.

BARCELONA

Representante en Gerona: DON DARIÓ RAHOLA Y LLORENS



## HERNIADOS (Trencats)

NO DEJES de visitar la sección de ORTOPEEDIA de La Cruz Roja, y hallaréis el BRAGUERO adecuado á vuestra hernia, evitándoos sufrimientos y molestias.

Bragueros de todos sistemas

PLAZA DEL OLI.—GERONA

## TRABAJO

fácil para personas de ambos sexos, sin salir de casa, ganando de cinco á seis pesetas diarias.

Se envían gratis detalles y muestras á quien lo demande.

J. A. JORDÁ

BARCELONA

Agente en la provincia de Gerona

JOSÉ XAUDIERA.—Santa Eugenia, 12

GERONA

## EXQUISITO LICOR CALISAY

Destilado con alcoholes de puro vino y com puesto exclusivamente de sustancias láudeas y aperitivas.

Es altamente digestivo y reconstituyente.

Pídase en todos los catés y colmadors.

Cuidado con las falsificaciones.

Al por mayor. D. Magín Mollfolleda

Arenys de Mar (Barcelona)

## ALMACEN DE VINDS DE TODAS CLASES

DE

Viuda e hijos de S. Fornés

Fábrica de alcoholes en Llansá

Ventas al por mayor

## ¿MURIÓ LA CALVICIE!! USANDO EL CÉFIRO DE ORIENTE-LILLO

Premiado en varias Exposiciones con DIPLOMAS DE HONOR y MEDALLAS DE ORO



EL QUE ES CALVO ES POR QUE QUIERE

PATENTE DE INVENCION POR 20 AÑOS

Ha quedado comprobado por infinidad de eminencias médicas, que el *Céfiro de Oriente-Lillo* es el único preparado en el mundo que hace renacer y crecer el cabello, barba, bigote y cejas; impide su caída, evita las canas y cura todas las enfermedades del cuero cabelludo, como son: *Tiña pelada, eczema piloso, alopecia seborrea (cabeza grasienta), caspa, humores, etc.*

Millones de personas que han usado el *Céfiro de Oriente-Lillo* certifican y justifican sus prodigiosos resultados.

El que es calvo ó le cae el cabello es porque quiere, pues mediante contrato

**¡¡Nada se paga si no sale el cabello!!**

¿Puede darse mayor garantía en el éxito infalible del tan renombrado *Céfiro de Oriente-Lillo*?

Consulta por el inventor D. Meliodoro Lillo, Rambla de Canaletas, núm. 13, 1.º—BARCELONA, de 3 á 6, días festivos de 10 á 1.

También se dan consultas á provincias por escrito, mandando un sello para la contestación.

De venta en todas las buenas Perfumerías, Bazaros, Droguerías, Farmacias y Peluquerías, á 5 pesetas frasco.

### AVISO IMPORTANTE

25,000 PSESTAS se apostarán contra igual cantidad, al que pretenda demostrar que existe en el mundo un preparado que dé mejores resultados que el

**CÉFIRO DE ORIENTE-LILLO**

Representado por la Cruz Roja, Plaza del Oli

Vale núm. 5535.—Caduca dentro 10 días.

## ¿Quiere usted un precioso obsequio?

Pequeña joya de mérito real, en la que han colaborado verdaderos genios, y de utilidad tanta, que resulta un tesoro tómag, intestinos, de apoplegia (feridura), neurasténicos, anémicos, débiles y postrados, y un poderoso elemento de ahorro que prolonga indefinidamente la existencia: es el obsequio que hace la institución que elabora el gran **Vista-Rica**, el que recibirá usted gratis y libre de todo gasto pidiendo **TAPIZ DE PRECIOSAS FLORES**, dirigiéndose personalmente ó por escrito al señor Administrador del despacho central, Providencia, 61, Barcelona.

Pruebe usted **Vista-Rica** y conocerá un exquisito licor de postres, que es un prodigio, admirado por su ciencia y sancionado por la experiencia. Se halla en farmacias, colmadors y droguerías. En Madrid: P. Moreno, calle Mayor, 35; Gayoso, Arenal, 2; Torres Arnao, Atocha, 30, etc. En Barcelona: Sucesores de Massana, Fernando VII, 14; Vicente Ferrer y Comp.ª; J. Uriach y Comp.ª, etc.

En Gerona DON EMILIO ANDRÉS  
Santa Clara, 4, Confitería.

## CENTRO COMERCIAL ADMINISTRATIVO

DE

JOSÉ GÓMEZ Y EMILIO SALVADOR

Ciudadanos, 19, GERONA

Asociación de contribuyentes y Representaciones de Ayuntamientos, Fabricantes y Sociedades mercantiles. Cobro de intereses de láminas de 80 vor 100 de Propios á Beneficencia, Compra venta en comisión de cupones de todas clases y valores del Estado y locales con póliza de Corredor é informes de referencia.

JOSEPH JUBANY Y SMÓN

Procurador dels Tribunals

Apoderat de Classes Passives

NORT, 1, PRIMER PIS—GERONA

## SOBRE-MONEDERO

PARA CIRCULACIÓN POR CORREO DE VALORES EN METÁLICO

El *Sobre-Monede ro* circula entre todos los pueblos de la Península, Islas Baleares, Canarias y costa de Africa, y donde no haya Administración de correos, están obligados á admitirle á la circulación los carteros y peatones rurales. El *Sobre monede ro* es el medio más cómodo, sencillo y seguro para remitir dinero por correo, certificado desde 5 céntimos hasta 80 pesetas, en cualquier clase de moneda y en toda clase de fracciones.

Con el *Sobre monede ro* se evitan al público las molestias de todos los sistemas de giros; no es necesario el resquite de conocimiento y se entrelga por el cartero en el domicilio del destinatario, aunque sea en la aldea más pequeña. Indispensable para encargos al comercio, suscripciones de periódicos, pedidos de libros, pensiones, mesadas, etc., etc. Único que resuelve las dificultades del giro en pequeñas cantidades. El *Sobre monede ro* tiene la garantía del Estado que abona la cantidad declarada en caso de extravío. La *Compañía Arrendataria de Tabacos* tiene la exclusiva para la venta del *Sobre monede ro*; lo expende en todos los estancos al precio de 25 céntimos y abona á sus expendedores el 10 por 100 de premio de venta. Los pedidos á los Representantes de dicha Compañía Arrendataria en cada provincia.

GRAN HOTEL RESTAURANT

“SUIZO”

PROPIETARIO:—BALDOMERO SOLÉ

Plaza del Angel, 10.—Teléfono 1974, BARCELONA.

Este Hotel, completamente reformado, reúne todo el confort y comodidades hasta el día nocidas.

Cuenta con 80 habitaciones nuevamente amuebladas, claras y bien ventiladas, con vista á las calles de Fernando y Princesa, próximo á las Ramblas y Puertos.

Salón de lectura y piano. Salones para bodas y banquetes. Timbres y luz eléctrica en todas las habitaciones. Sala de baño. Excelente cocina española y francesa. Restaurant con mesitas independientes para familias. Se sirve á la carta y por cubiertos.

Precios módicos.—Coche é intérprete del Hotel á la llegada de trenes y vapores.

MANUALES SOLER BIBLIOTECA

—Aquí he de encontrar el libro que busco, pues en la colección de MANUALES-SOLER que constituye la mejor “Biblioteca útil y económica de conocimientos enciclopédicos” y en la que colaboran los más eminentes autores, se encuentran temas interesantes le mismo para el abogado, agricultor, médico, etc., etc., que para el obrero estudioso que desea cultivar su inteligencia en las ARTES, CIENCIAS é INDUSTRIAS.

DE VENTA EN TODAS LAS LIBRERÍAS.

SUCESORES DE MANUEL SOLER, Apartado 89, BARCELONA